

MASTERE UNIVERSITAIRE

Guide au Parcours de Formation

Plans et Projets pour les villes du Tiers Monde: formation d'experts

VII^{ème} édition 2010-2011



Le Mastère Universitaire de I niveau en “**Plans et Projets pour les Villes du Tiers Monde: Formation d’experts**” est un Mastère du Politecnico de Turin et il est géré par COREP.

Né en 1987, le **COREP** est un Consortium sans fins de profit constitué par : Politecnico de Turin, Université des Études de Turin, Université des Études du Piémont Oriental "A. Avogadro", Collectivités locales, Associations d’entreprises et d’importants réalités industrielles.

Le COREP travaille comme outil pour développer d’initiatives de collaboration entre les universités, le milieu de la production et des services et les institutions publiques locales, dans deux domaines d’intervention principaux : **la formation spécialisée et de haut niveau et les services pour les membres du consortium.**

Dans le secteur de la formation, le COREP réalise des Mastères universitaires qui s’adressent, soit à jeunes diplômés qu’à professionnels, et des cours brefs d’éducation permanente, projetés aussi sur la base des nécessités spécifiques.

À faire preuve de sérieux et professionnalisme, quelqu’un entre les sièges du Corep est reconnu par la Région Piémont pour la Formation Supérieure (plus d’informations sont disponibles sur le site www.corep.it).

Le Mastère a été conçu par :



Les éditions jusqu’ici déroulés ont reçu le soutien de :



Ministère Affaires
Étrangers/DGCS

Et le patronage de :



Sont en cours de définition les demandes pour la VII^{ème} édition, transmises à **Compagnie de San Paolo, Région Piémont, Province de Turin.**

Directeur:

M. Maurizio TIEPOLO – Il Faculté d’Architecture - Politecnico di Torino

Vice-directeur

M. Alfredo MELA, Il Faculté d’Architecture - Politecnico di Torino

Coordonnateur Didactique et d’Organisation COREP:

M. Mario ARTUSO – COREP

Secrétariat Didactique COREP

Mme Luisa Rosano

C.so Trento, 13 - 10129 Torino

Tél. (+39) 011 197 424 11

Fax (+39) 011 197 424 19

E-mail: formazione@corep.it

Web: www.formazione.corep.it

Secrétariat d’Organisation COREP

Mme Marisa Fausone

Viale Mattioli, 39 – 10125 Torino

Tél. (+39) 011 564 74 91

Fax (+39) 011 564 74 99

E-mail: mfausone@corep.it; cctm@polito.it

Web: http://www2.polito.it/ricerca/cctm/italiano/form_master.htm

SOMMAIRE

PRÉSENTATION DU COREP	P. 1
1. POURQUOI CE MASTÈRE?	P. 2
2. DEBOUCHÉS PROFESSIONNELS	P. 2
3. DESTINATAIRES	P. 2
4. SIÈGE ET PERIODE	P. 2
5. STRUCTURE DIDACTIQUE	P. 3
6. COMITÉ SCIENTIFIQUE	P. 4
7. MODALITÉS D'INSCRIPTION	P. 4
8. SELECTION	P. 6
9 DROITS D'INSCRIPTION ET CONDITIONS PREALABLES	P. 6
10. PARTICIPATION, ÉVALUATIONS ET ATTESTATIONS	P. 6
11. PROGRAMME DIDACTIQUE	P. 7

1. POURQUOI CE MASTÈRE?

Le Mastère universitaire international de 1^{er} niveau "*Plans et Projets pour les villes du Tiers Monde: formation d'experts*" est institué par l'École Polytechnique de Turin, qui en délivre le diplôme.

Les six éditions jusqu'à ici déroulés **ont bénéficiés des co-financements** du Ministère Affaires Étrangères – Direction Général Coopération au Développement, Région Piémont, Province de Turin, Commune de Turin, Compagnie de San Paolo, Fondation Cassa di Risparmio di Torino et **ont été patronnées** par le Programme des Nations Unies pour le Développement – PNUD-Niger.

La référence générale du Mastère est le développement local dans le cadre de la décentralisation administrative des pays réunis dans le *Comité inter-états de lutte contre la sécheresse au Sahel (CILSS)*: Cap Vert, Mauritanie, Sénégal, Gambie, Guinée Bissau, Mali, Burkina Faso, Niger, Tchad.

Cette zone géographique a été choisie car ces Pays font déjà l'objet d'intervention de l'aide italienne, non seulement au niveau de la Coopération italienne (Ministère des Affaires Étrangères, Direction générale pour la Coopération au Développement, *Programme Italie-Sahel, Fonde Italie-CILSS*), mais également de la coopération décentralisée (Région Piémont, *Programme de sécurité alimentaire dans le Sahel*).

Le Mastère propose des enseignements qui portent sur la planification, la formulation et la gestion des interventions qui visent l'amélioration des conditions de vie de la population. À travers la formation de cadres administratifs, italiens et étrangers, le Mastère poursuit un double objectif: renforcer les capacités des institutions locales des Pays en développement et favoriser la coopération décentralisée italienne.

2. DEBOUCHÉS PROFESSIONNELS

Le Mastère forme des experts capables d'analyser les problèmes du développement local et d'élaborer des programmes d'action pour compte des Administrations locales sahéliennes.

3. DESTINATAIRES

Le Mastère s'adresse principalement aux administrateurs et/ou fonctionnaires des Administrations locales des susdits Pays, ainsi qu'à ceux des organismes locaux italiens qui opèrent ou ont l'intention d'opérer dans le cadre de la coopération décentralisée.

Peuvent présenter demande d'inscription au Mastère:

- les citoyens **italiens avec licence/maîtrise de 1^{er} niveau** en Architecture, Urbanistique, Ingénierie, Sciences Agraires, Sociologie, Géographie, Économie, Sciences Politiques, Droit, o qui ont obtenu des titres équivalents en disciplines similaires. Ceux-ci doivent déployer des activités chez des organismes locaux.
Les places disponibles pour les citoyens italiens sont 3.

- les citoyens **étrangers hors Union Européenne, licenciés [BAC + 3]** dans les susdites disciplines ou qui ont obtenu des titres équivalents en disciplines similaires. Ceux-ci doivent déployer des activités chez des Administrations publiques dans les pays du Sahel.
Les places disponibles pour les citoyens extra communautaires sont 13.

L'équivalence des titres et l'affinité des disciplines seront évaluées par la Commission de Sélection nommée par le Directeur du Mastère qui la préside.

Les citoyens étrangers résidants dans les Pays non-francophones devront joindre aux documents pour l'inscription au Mastère une auto-certification de connaissance de la langue française.

4. SIÈGE ET PERIODE

Le Mastère se déroule de janvier à septembre 2011.

Les leçons du 2^{ème} cycle auront lieu chez la Faculté d'Architecture II - Politecnico di Torino, (Château du Valentino, Viale Mattioli 39 et Rue Morgari 36b – Turin).

5. STRUCTURE DIDACTIQUE

La langue du Mastère est le français.

La procédure de formation du Mastère prévoit 3 (trois) cycles didactiques: le 1^{er} de formation à distance; le 2^{ème} de formation à Turin; le 3^{ème} se réalise à distance. Un *Séminaire* de clôture sera l'occasion pour présenter les résultats atteints.

Pendant toute la durée du Mastère, la synergie des activités est assuré par un coordonnateur.

1^{er} Cycle: didactique à distance, durée 3 mois

Le but principal du 1^{er} cycle est l'identification d'une problématique – dans le cadre du développement local – pour laquelle les participants essayeront de proposer des solutions. L'activité de formation se déroule à travers une interaction continue, par voie télématique, entre les professeurs et les inscrits au Mastère.

Chaque inscrit est tenu à

- rédiger une *Relation* concernant :
 - a) les fonctions et l'organisation du service administratif à lui afférent ;
 - b) le rôle spécifique dont il est chargé, avec particulière attention pour d'éventuels projets de coopération prévus ou en cours de réalisation.

Les inscrits sahéliens doivent aussi:

- rédiger un *Rapport* sur les conditions socio-économiques et du milieu du territoire de provenance, ainsi que sur les programmes d'aide au développement local en cours dans leur Administration d'appartenance. Ce *Rapport* sera évalué par le Comité Scientifique du Mastère et fera l'objet d'analyses pendant le 2^{ème} cycle.
- recueillir la documentation utile pour l'approfondissement du problème ressorti du Rapport, dans les activités du 2^{ème} cycle à Turin.
- rapporter sur les textes transmis par le Comité Scientifique qui concernent: coopération décentralisée, processus de décentralisation administrative dans les Pays du Sahel, programmes ou projets spécifiques qui seront l'objet d'un approfondissement pendant le 2^{ème} cycle.

Les inscrits italiens doivent aussi:

- rédiger un *Rapport* sur les activités de Coopération décentralisée (en particulier dans le secteur du renforcement institutionnel) en cours dans la Région ou ils travaillent.
- rapporter sur les textes transmis par le Comité Scientifique qui concernent: coopération décentralisée, processus de décentralisation administrative dans les Pays du Sahel, programmes ou projets spécifiques qui seront l'objet d'un approfondissement pendant le 2^{ème} cycle.

Pendant chaque phase du 1^{er} cycle les professeurs veilleront à favoriser les échanges de connaissances entre les étudiants étrangers et les Italiens.

2^{ème} Cycle: didactique à Turin, durée 3 mois

Le noyau porteur du 2^{ème} cycle vise à envisager possibles initiatives de développement local, tenu compte des problèmes identifiés par les inscrits sahéliens dans leur Rapport. Cette activité se réalisera aussi sous forme de stages et de visites chez les Administrations publiques italiennes, ainsi qu'à travers des enseignements spécialisés dispensés par des fonctionnaires d'Organismes multilatéraux et bilatéraux d'Aide Publique au Développement, tels que la Coopération italienne et le Programme des Nations Unies pour le Développement. Chaque membre du Mastère devra informer son Administration sur la réalisation des activités et, si nécessaire, concorder avec elle les décisions importantes.

Aux inscrits italiens on donne le rôle de "facilitateurs" à l'égard de leurs Administrations, auxquelles ils doivent présenter les Rapports, en vue de leur possible participation directe (coopération décentralisée).

3^{ème} Cycle: didactique à distance et séminaire final; durée 2 mois

Les contenus du *Rapport* préparés par chaque participant et les commentaires éventuels feront l'objet d'un approfondissement sur place, en tenant compte également des suggestions formulées par les respectives Administrations locales.

Le 3^{ème} cycle se terminera avec un *Séminaire*, sous la direction d'une équipe de professeurs du Mastère. A cette occasion, les Rapports seront discutés et on présentera les résultats du Mastère.

Les trois cycles de formation se déroulent comme suit:

Module formatif	Période	Activités
1° Cycle	3 mois (03 janvier -28 mars 2011)	Formation à distance
2° Cycle	3 mois (01 avril – 30 juin 2011)	Formation frontale. Sièges des cours: Faculté d'Architecture II du Politecnico di Torino, Viale Mattioli 39 – Rue Morgari, 36b - Turin
3° Cycle	2 mois (04 juillet – 30 septembre 2011)	Formation à distance
Séminaire final	Septembre 2011	Séminaire de clôture avec présentation des Projets

6. COMITE SCIENTIFIQUE

Le Comité Scientifique du Mastère est composé par:

- M. Maurizio Tiepolo - Directeur du Mastère – Fac. d'Architecture II, Politecnico di Torino
- M. Alfredo Mela - vice-Directeur du Mastère - Fac. d'Architecture II, Politecnico di Torino
- M. Carlo Carozzi - Professeur à contrat du Mastère
- M. Mario Fadda - Professeur à contrat du Mastère
- M. Mario Artuso - Coordonnateur Didactique/d'Organisation COREP et Tuteur

7. MODALITÉS D'INSCRIPTION

Pour s'inscrire au Mastère il est nécessaire de remplir la Demande d'Inscription (le formulaire est disponible dans la page Web du Mastère www.formazione.corep.it/progetti.htm) que, avant les termes d'inscription, pourra être envoyée selon les modalités suivantes :

- en format électronique (iscrizioni@corep.it)
- par fax (011/19742419)
- remise à mains propres chez le Secrétariat Mastère Corep (Corso Trento, 13 – 2^{ème} Étage, Échelle A – 10129 Turin)
- envoyée sous enveloppe cachetée au Secrétariat Mastère Corep (Corso Trento, 13 – 10129 Turin)

Échéance inscriptions : 10 décembre 2010

- **TOUS LES ETUDIANTS** devront joindre :
 - Demande d'Inscription (en format [.doc](#) ou [.pdf](#))
 - *curriculum vitae* selon le standard européen (en format [.doc](#) ou [.pdf](#)).
Le *curriculum* devra mentionner au bas de la page, l'autorisation au traitement des données personnelles (D.Lgs.196/2003) et devra être envoyé, en format électronique à l'adresse iscrizioni@corep.it
 - photo d'identité avec prénom et nom sur le rétro verso (si la demande est envoyée en format électronique, n'est pas nécessaire la photo, mais il faudra la remettre en cas de sélection)
 - copie d'un document d'identité en cours de validité (Carte d'Identité ou Passeport)
 - copie de Code Fiscale
qui ne l'a pas encore, pourra le demander en se présentant chez le Bureau locale de l'Agenzia delle Entrate (http://www1.agenziaentrate.it/indirizzi/agenzia/uffici_lokali/index.htm) avec un document d'identification (les étrangers doivent présenter le passeport ou le permis de séjour).
Les résidents à l'étranger peuvent aussi s'adresser aux Consulats, si lié au systèmes informatif de l'Anagrafe Tributaria.
 - titre du mémoire de fin d'étude universitaires jointe à une brève synthèse (une page maximum) de la même

- **LES ÉTUDIANTS QUI ONT UN CERTIFICAT D'ETUDE ITALIEN** devront aussi joindre:
 - certificat de maîtrise avec examens. Pour les étudiants de la dernière année de maîtrise certificat des examens avec notes.
Est reconnue aussi l'auto certification aux sens du DPR 445/2000 arts. 46-47 (en format [.doc](#) ou [.pdf](#)).
- **LES ÉTUDIANTS QUI ONT UN CERTIFICAT D'ETUDE ÉTRANGER** devront en outre joindre:
 - Déclaration de valeur et certificat avec la traduction des examens soutenus.
Cette Déclaration doit être demandé au Consulat italien du Pays d'obtention de la maîtrise.
Les citoyens Communautaires peuvent présenter les photocopie authentiquées des certificats de la Déclaration de valeur.
Les citoyens Extracommunautaires doivent présenter les originaux des certificats de la Déclaration de valeur.
- **LES ÉTUDIANTS ÉTRANGERS PROVENANTS DES PAYS INDIQUÉS PAR LES NORMES SUR LES VISAS ET SUR L'ENTRÉE DES CITOYENS ÉTRANGERS EN ITALIE ET DANS LA ZONE SCHENGEN** (http://www.esteri.it/doc/5_32_183b.pdf) **QUI DEMEURENT EN ITALIE** devront en outre joindre:
 - visa d'entrée et permis de séjour

Les demandes d'inscription qui ne sont pas complètes ne seront prises en considération.

Le Secrétariat COREP transmettra une confirmation de réception (par e-mail), pour chaque demande d'inscription reçue, dans trois jours de travail. Si la dite confirmation n'arrive pas, on est prié de contacter par téléphone ou par mail le secrétariat.

L'équipe du COREP est disponible, le cas échéant, pour toutes informations utiles : Tél. +39 011 197.424.11. E-mail: formazione@corep.it.

La Demande d'Inscription et ses pièce jointes devront arriver au Secrétariat Mastère COREP dans la date d'échéance indiquée (n'a pas aucune valeur le tampon postale).

À la fin de la sélection sera rédigé un classement définitif des admissibles, auxquels sera proposé l'inscription au Mastère, dans la limite des places disponibles.

Le candidat devra compléter la demande d'inscription ayant soin de remplir le formulaire "**Confirmation d'inscription**" délivré par le secrétariat du Master.

En outre on spécifie que pour confirmer l'inscription:

- **LES ÉTUDIANTS QUI ONT UN CERTIFICAT D'ETUDE ITALIEN** devront remettre une copie du certificat originale de maîtrise.
- **LES ÉTUDIANTS ÉTRANGERS PROVENANTS DES PAYS INDIQUÉS PAR LES NORMES SUR LES VISAS ET SUR L'ENTRÉE DES CITOYENS ÉTRANGERS EN ITALIE ET DANS LA ZONE SCHENGEN** (http://www.esteri.it/doc/5_32_183b.pdf) **ET QUI NE DEMEURENT PAS EN ITALIE**, avant de compléter la demande d'inscription en remplissant le formulaire "Confirmation d'inscription", devront remettre au Secrétariat, dans les termes convenus, le visa d'entrée pour raisons d'étude de type D avec entrées multiples et le permis de séjour.

Pour de plus amples renseignements en ce qui concerne les documents qui doivent être présentés par les étudiants étrangers, on peut voir le site: www.esteri.it/visti/home.asp

Les données recueillis par le COREP seront utilisées aux sens de l'Art. 13 du D.Lgs. 196/03.

Pour un bon affichage des documents au format .doc on conseil d'utiliser une version Microsoft Office supérieure ou égale à celle 2003. Des versions précédentes pourraient invalider un correct affichage du document (par ex. le logo COREP, pas visible), toutefois ça n'en compromettra la validité aux fins de l'inscriptions. Même

Pour le format .pdf on conseil d'utiliser Adobe Acrobat en version supérieure à la cinq (5). Pour télécharger le logiciel : <http://get.adobe.com/it/reader>

8. SELECTION

La sélection est effectuée par une **Commission de Sélection** ad hoc, composée comme suit

- prof. Maurizio TIEPOLO Politecnico Torino - II Faculté d'Architecture - DITER;
- prof. Alfredo MELA Politecnico di Torino – II Faculté d'Architecture, DINSE;
- prof. Carlo CAROZZI professeur à contrat du Mastère;
- dott. Mario ARTUSO coordonnateur du Mastère.

La sélection se base:

- pour les citoyens italiens, sur l'analyse du Curriculum Vitae et sur un entretien motivationnel, pendant lequel la connaissance de la langue française sera vérifiée;
- pour les citoyens étrangers, sur l'analyse du Curriculum Vitae et sur les évaluations parvenues par les UTL/Mae-Dgcs de leurs Pays de provenance.

Les entretiens de sélection (pour les citoyens italiens) se dérouleront **entre le 13 et le 17 décembre** chez le Château du Valentino – Viale Mattioli, 39 – 10125 Turin.

A la fin de la sélection, sera rédigé un classement définitif des admissibles, auxquels sera proposé l'inscription au Mastère, dans la limite des places disponibles.

Ils seront admis au Mastère **16 inscrits au maximum**.

Le Mastère pourra être activé s'il y aura un numéro **de 5 inscrits au minimum** et s'ils seront confirmé les financements requis.

9. DROITS D'INSCRIPTION ET CONDITIONS PREALABLES

Les droits d'inscription au Mastère pour les étudiants italiens est de **3.000** euros (inclus les charges de gestion du Polytechnique de Turin). Ce montant n'est pas compréhensive des éventuels frais ressortissants de la participation au 2^{ème} cycle à Turin.

Sur requête et après attentive évaluation, le Comité Scientifique peut permettre à qui soit intéressé, de participer seulement à quelques cours spécifiques ou enseignements du Mastère, en fixant normes et coûts.

Pour les élèves sahéliens est prévue l'exemption totale du paiement des droits d'inscription et ils seront disponibles - comme pour les éditions précédentes - 11 bourses d'études allouées par Ministère Affaires

Étrangers et Compagnie San Paolo a couverture de chaque frais de: droits d'inscription, déplacements aériens Pays origine/Turin/ Pays origine.

Tous les inscrits aux Mastères COREP qui ont la citoyenneté italienne et les meilleures conditions d'honorabilité de crédit, pourront bénéficier d'un prêt honorifique de 5.000 Euro (par année) alloué par UniCredit Banca, dont la documentation explicative est disponible près du Secrétariat Mastère COREP. On prévoit de bourses d'étude pour le trimestre de formation à Turin.

10. PARTICIPATION, EVALUATIONS ET CERTIFICATS

Les étudiants qui suivent avec assiduité le parcours de formation (au moins les 2/3 des heures de chaque module et du stage) et passent tous les examens prévus en atteignant les crédits établis, obtiendront le diplôme de **Mastère Universitaire de I niveau de l'École Polytechnique de Turin** en "Plans et Projets pour les villes du Tiers Monde: formation d'experts", qui vaut **60 crédits formatifs** au total.

Les candidats qui sont doués de la préparation scientifique et culturelle nécessaire pour suivre avec profit, les enseignements du Mastère, pourront être admis par le Comité Scientifique, même s'ils n'ont pas les qualités requises pour l'inscription au mastère universitaire. Pour ces derniers, est prévu un Certificat de Participation COREP à la fin du cours.

11. PROGRAMME DIDACTIQUE

Le Mastère se réalise en français et prévoit les activités suivantes.

Cycle	Résultats principaux à atteindre	Enseignements*	Crédits
1 ^{er}	a) Relation (activités de l'administration d'appartenance)	- Laboratoire Plans et Projets - Contributions Laboratoire	4 4
	b) Fiches des livres à étudier	- Urbanisme - Évaluation	1 2
	c) Recueil documentation	- Développement agricole - Projet	2 2
		Total 1 ^{er} cycle	15
2 ^{ème}	a) Rapport rédaction d'un Rapport explicatif sur un programme de coopération au développement, dans lequel le participant est intéressé directement dans son administration d'appartenance	- Laboratoire Plans et Projets - Contributions Laboratoire (1)	4 4
	b) de ce Rapport on peut tirer des initiatives qui peuvent être présentées par les participants mêmes aux organismes locaux italiens selon les plans de la coopération décentralisée	- Analyse ville territoire - Coopération internationale - Sociologie	2 2 2
	c) cours spécialisés tenus par des experts d'organismes de coopération nationaux et internationaux (Cycle du Projet, monitoring et évaluation, etc....)	- Aménagement du Territoire - Administration locale - Technique de l'Architecture - Développement agricole - Projet - Stage	2 2 0,5 1,5 1 6
		Total 2 ^{ème} cycle	27
3 ^{ème}	- Rapport rédaction finale, présentation aux administrations sahéliennes, intégration <i>sur place</i>)	- Laboratoire Plans et Projets - Contributions Laboratoire	6 3
	- Atelier final préparation et organisation de la présentation publique des résultats	- Évaluation environnemental - Stage	1 8
		Total 3 ^{ème} cycle	18
		TOTAL	60

* Le contenu des enseignements de la liste ci-dessus, peuvent être sujet à possibles variations en fonction des nécessités spécifiques des participants au Mastère

Laboratoire « Plans et Projets ». Rédaction des *Rapports* présentés par chaque étudiant sahélien (v. 1^{er} cycle).

Contributions au Laboratoire. Soutien à la rédaction des *Rapports* à l'aide des contributions spécialisées tenues par des experts de coopération internationale (Union Européenne, Système des Nations Unies), nationale (Ministère des Affaires étrangères) et décentralisée (Administrations locales).

Analyse de la ville et du territoire. Appareil administratif qui s'occupe de aménagement urbaine territoriale. Méthodes pour l'analyse démographique, distribution de la population sur le territoire, utilisation des terrains.

Urbanisme. Appareil juridique qui règle la planification des terrains urbains. Gestion urbaine. Approfondissements spécifiques à propos des thèmes sélectionnés dans le Laboratoire.

Coopération internationale. Organisation, organismes et fonctionnement de l'Administration publique au Développement : cas pratiques concernant les Pays de provenance des coursistes.

Planification territoriale : Méthodes et techniques de support à la rédaction de Plans de développement communal.

Sociologie urbaine. Méthodes et techniques de recherche pour évaluer les caractéristiques économiques et sociales, les attitudes, les attentes, les inquiétude de la population bénéficiaire des projets de développement.

Évaluation programmes coopération. Conditions nécessaires à assurer la durabilité des projets de développement (analyse des ressources humaines et environnementales locales).

Projet. Analyse du Cycle du Projet de développement et des modalités selon lesquelles la coopération décentralisée et bilatérale se bouge.

Développement et agriculture. Évaluation lié en particulier aux initiatives dans le milieu péri urbaine/rurale ou urbaine (par exemple, la sauvegarde des sols agricoles).

Visites et stages chez les Administrations locales. Se déroulent près les bureaux des Municipalités piémontaises et d'autres Régions italiennes homologues auxquels de provenance des participants au Mastère.

Chaque enseignement prévoit des discussions, des travaux pratiques et des séminaires.